

Sivoia QS Triathlon WIDR Roller Shade

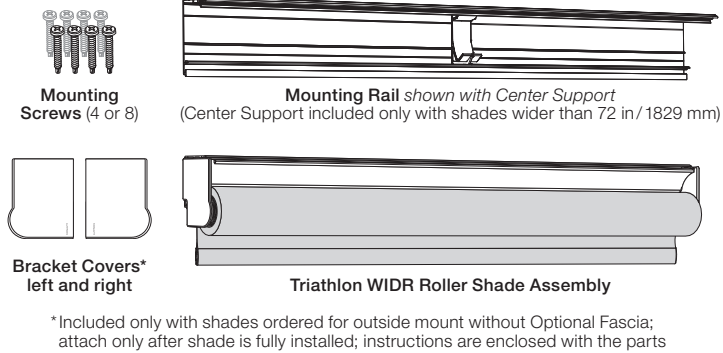
Installation and Setup Guide—Please Read Before Installing and Operating

CAUTION: RISK OF FALLING OBJECTS. Read and follow all instructions for mounting the shade system. Failure to follow these instructions could result in minor to moderate injury.

English

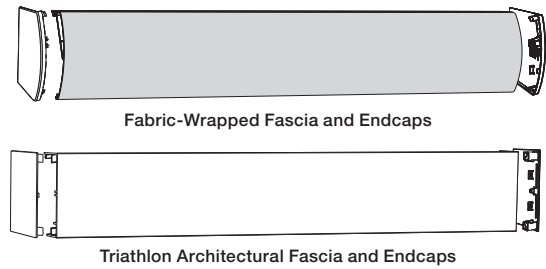
1 Prepare to Install:

1.1 Unpack the box; inspect and verify contents.



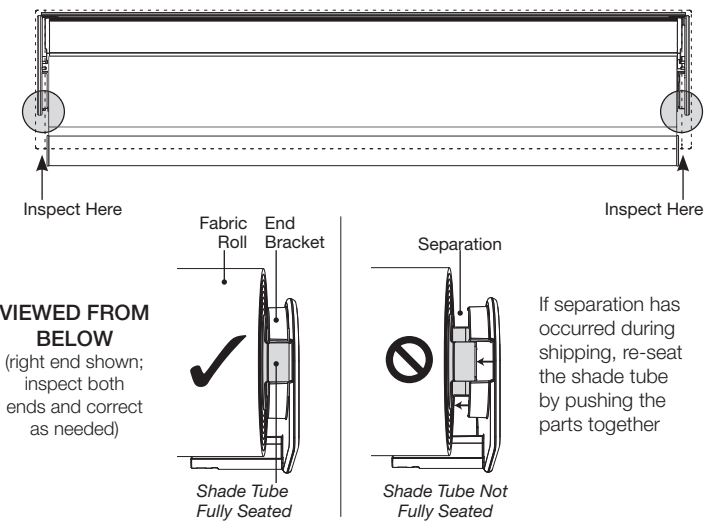
Fascia Options:

Fascia is packaged separately in the shade box; follow the instructions packaged with the fascia endcaps to attach the fascia before installing the shade.



1.2 Inspect the shade for proper bracket engagement.

CAUTION: RISK OF FALLING OBJECTS. Inspect and confirm both ends of the shade tube are fully seated in the end brackets. Failure to ensure the shade tube is fully seated could result in minor to moderate injury.



1.3 Gather additional items you'll need

- Pencil
- Tape Measure
- Power Drill
- 3/16 in (4.8 mm) Drill Bit
- 1/4 in (6 mm) Hex Driver Bit (6 in extension recommended)
- Level
- D-Cell Alkaline Batteries (6 or 8 depending on shade size; 12 or 16 with Battery Boost option) Lutron recommends Duracell® or RAYOVAC® batteries

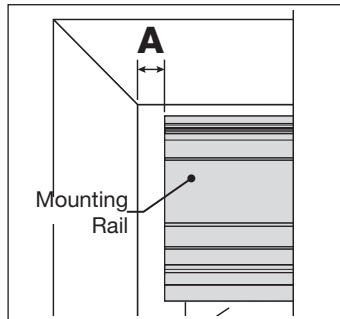
2 Prepare the Mounting Rail:

NOTE: Shades wider than 48 in (1219 mm) should be installed by 2 persons.

2.1 Hold the Mounting Rail up to the mounting surface, approximating its final mounting position.

a. Verify minimum clearance at both ends of the Mounting Rail.

IMPORTANT: Sufficient clearance is required for successful installation. Refer to the picture and table at right. If the minimum clearance is not met at both ends, **DO NOT** install the shade. Check the order details or original quote, re-measure the window, and call Lutron Technical Support to initiate a resolution.



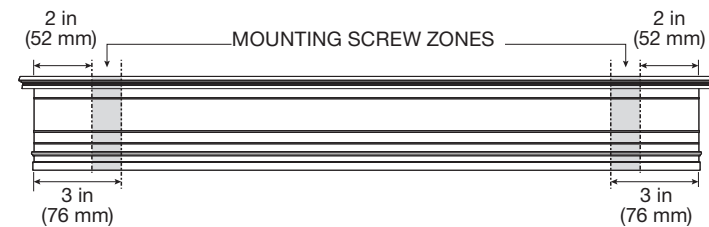
Shade with fascia: 1/4 in (6 mm)
Shade without fascia: 1/8 in (3 mm)

b. Verify that the Mounting Rail is level, centered on, and parallel to the window.

2.2 Plan mounting screw locations.

a. Plan mounting screw locations so that the screws will drive into an appropriate structural member, (e.g., wall stud). It is the responsibility of the installer to use appropriate hardware based on specific mounting conditions.

b. Plan to install 2 mounting screws, 2-3 in (52-76 mm) from each end of the Mounting Rail (shaded areas below).

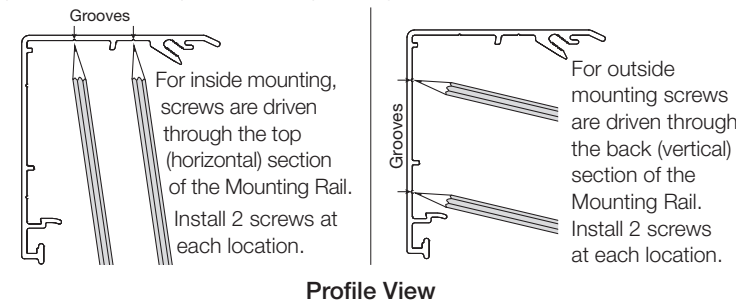


c. Plan to install additional pairs of screws, at approximately equally spaced locations across the Mounting Rail.



d. Use a pencil to mark mounting screw locations.

NOTE: The Mounting Rail features grooves that indicate recommended screw placement, and help stabilize the point of your drill bit.



2.3 Pre-drill the Mounting Rail.

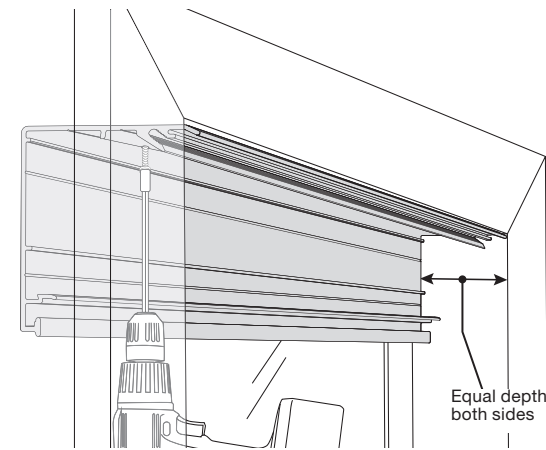
a. Pre-drill the Mounting Rail at the pencil marks, using a 3/16 in (4.8 mm) drill bit.

3 Install the Mounting Rail:

3.1 Fasten the Mounting Rail to the mounting surface using appropriate fasteners.

MOUNTING OPTION:

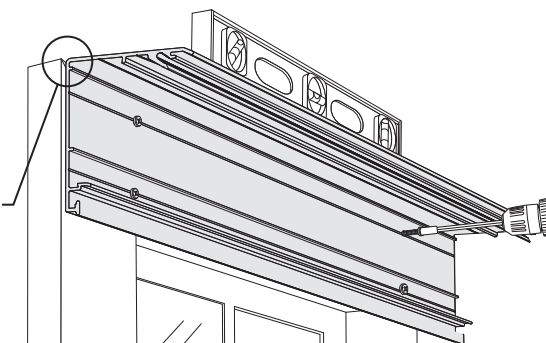
Inside Mount



MOUNTING OPTION:

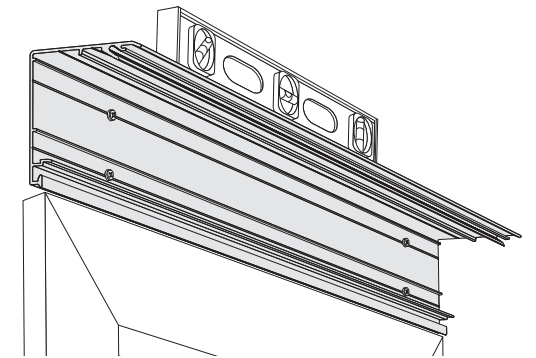
Outside Mount on Trim

Align the top of the Mounting Rail with the top edge of the trim



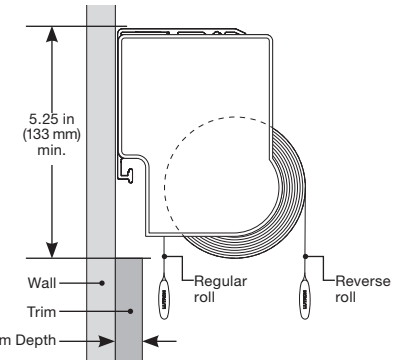
MOUNTING OPTION:

Outside Mount above Trim



****NOTE:** Depending on the size of your shade and the depth of your trim¹, or the roll direction of your shade, you may be able to mount the shade directly to the wall above the trim without using additional blocking. In this arrangement, the top of the Mounting Rail must be a minimum of 5/4 in (133 mm) above the top of the trim.

¹Maximum trim depth without additional blocking: 0.75 in (19 mm)



4 Finalize the Mounting Rail Installation:

4.1 Recheck the Mounting Rail position.

Refer to Minimum Clearance "A" in Step 2.1.a and confirm the mounted Mounting Rail is positioned to allow the clearance shown at both ends. If the minimum clearance is not met at both ends, **DO NOT** install the shade. Loosen or remove the mounting screws and reposition the Mounting Rail to comply with the clearance requirement.

4.2 Clear the Mounting Rail of all debris.

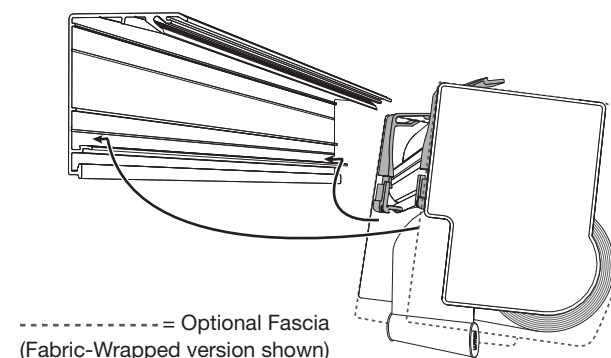
To ensure secure engagement of the shade brackets, the Mounting Rail must be clean and free of burrs, shavings, and other debris that may result from drilling and fastening. Run a brush or cloth from end to end along the areas indicated at right to ensure no debris is present.

Profile View

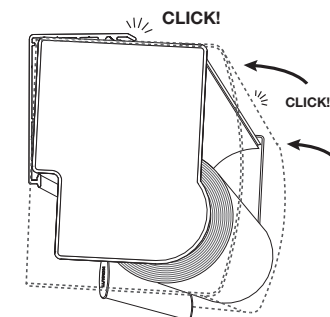
5 Hang the Shade

IMPORTANT: If the shade was ordered with the optional fascia, it must be attached to the shade prior to proceeding with the steps in section 5.

5.1 Rest the inner part of each end bracket (shaded below), bottom-first on the lower shelf of the mounted Mounting Rail.



5.2 Push the top of the shade into the Mounting Rail, locking the brackets with an audible "click" at each end.



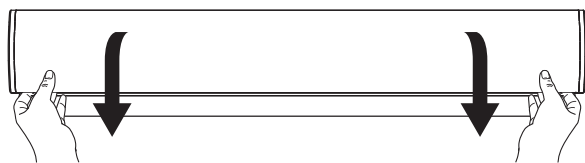
NOTE: At this stage, with the brackets engaged in the Mounting Rail, the shade will be tilted forward slightly, and not fully secured. Before installing batteries, proceed immediately to section 6 and follow the steps there for securing the shade.

6 Secure the Shade:

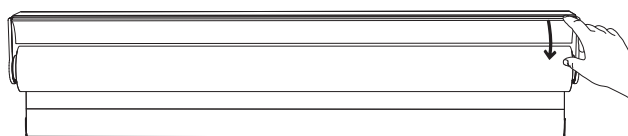
CAUTION: RISK OF FALLING OBJECTS. Mount the shade in the Mounting Rail as shown, verify secure engagement of the brackets, and tighten the retaining screws firmly. Failure to follow these instructions could result in minor to moderate injury.

6.1 Open the battery cover.

a. With Optional Fascia: Pull out slightly, then down on the fascia.



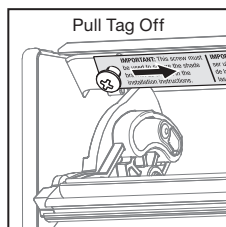
b. Without Optional Fascia: Pull the battery cover forward and down.



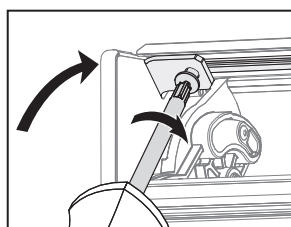
6.2 Install the retaining screw at the top of each shade bracket.

OPTIONAL: If the shade is equipped with Triathlon Architectural Fascia, its finish can be protected from potential tool damage during the following steps by applying low-tack masking tape to the upper edge.

a. Remove the yellow safety notice tag from the retaining screw* at the top of the shade bracket. (Left shade bracket shown.)



b. Tilt the bracket to an upright position, and thread the screw into the threaded channel in the Mounting Rail. Hand-tighten.



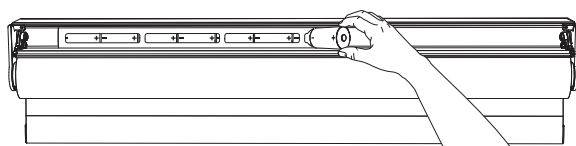
***NOTE:** If the screw is not present, DO NOT substitute another screw. Remove the shade from the Mounting Rail and contact Lutron for a resolution.

IMPORTANT: DO NOT overtighten the screw. Use a HAND TOOL ONLY. Use of a power tool may permanently damage the Mounting Rail.

c. Repeat steps **a.** and **b.** at the other end.

7 Install the Batteries:

7.1 With the battery cover still open from Step 6, insert new D-cell alkaline batteries. Do not mix brands or types. A diagram on the battery holder shows quantity and orientation.

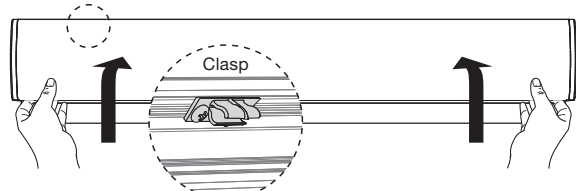


NOTE: A shade with the Battery Boost option contains (2) battery holders. The shade will operate with batteries installed in either battery holder or both battery holders. Extended battery life is realized only when new batteries are installed in both battery holders.

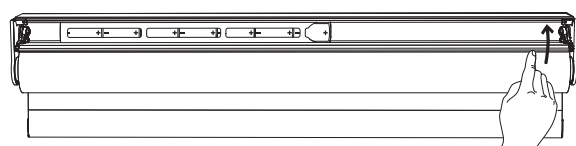
7.2 Return the battery holder to the closed position.

a. With Optional Fascia: Push the fascia up, then in.

NOTE: Some Mounting Rails may be equipped with one or more factory-installed clasps to support the battery cover and fascia.

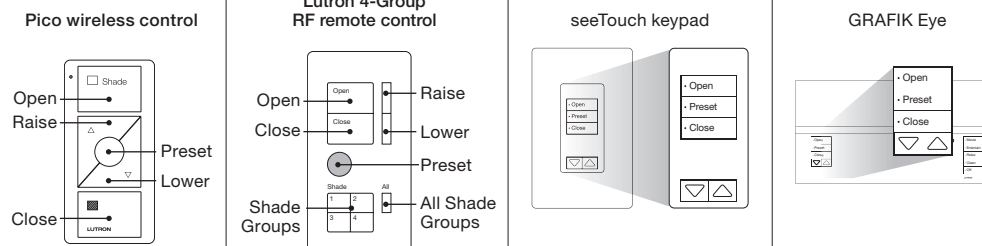


b. Without Optional Fascia: Swing the battery cover up to the closed position.



8 Assign a Control:

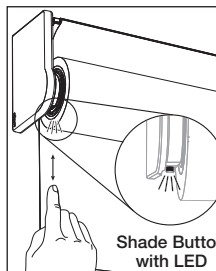
Compatible Controls (sold separately)



8.1 Determine Control Intent.

The shade features a single "Shade Button" with an LED which is used to activate and indicate various steps while assigning and programming the shade for compatible handheld or system-based remote control.

- If the Lutron Smart Bridge is installed, use the Lutron App to program and control the shade.
- If the shade is to be controlled by a RadioRA 2 system, use the RadioRA 2 Essentials or Inclusive software to program your shade. If you don't have RadioRA 2 design and programming software, refer to the RadioRA 2 setup guide for instructions. The guide is available at www.lutron.com/radiora2.
- If the shade is to be controlled by a HomeWorks QS system, use the HomeWorks QS Design and Programming software to program your shade.
- If the shade is to be controlled by a Pico wireless control, proceed to section 8.2.
- If the shade is to be controlled by a Lutron 4-Group RF remote control, proceed to section 8.3.



8.2 Assign a Pico Wireless Control.

- Tap the Shade Button.
- The Shade Button lights.
- Press and hold the Close button.
- The Shade Button flashes. Assignment is complete.
- Repeat for additional assignments.

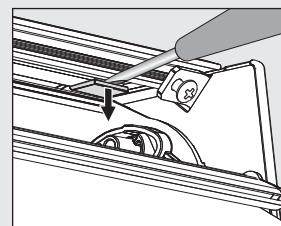
8.3 Assign a Lutron 4-Group RF Remote Control.

- Tap the Shade Button.
- The Shade Button lights.
- Choose a Shade Group button. Press and hold.
- The Shade Button flashes. Assignment is complete.
- Repeat for additional assignments.

How to Remove the Shade:

After the shade is installed, to remove the shade from the Mounting Rail, please follow these steps:

- Raise the shade to its fully raised position.
- Remove the batteries. (See step 6.1 for information on battery access.)
- Remove Bracket Covers, if installed. (Refer to step 1.1 for information about Bracket Covers.)
- Loosen the bracket retaining screws installed in step 6.2 until they are disengaged from the Mounting Rail.
- Remove the shade:** With the shade firmly supported, (the assistance of a second person is recommended for shades wider than 48 in/1219 mm), use a screwdriver to press down on the release tab at the top of each end bracket to release it from the Mounting Rail. (Right side shown, left is similar; release tabs may be easier to depress with the battery door partially closed.)
NOTE: When removing a shade wider than 72 in (1829 mm), it may be necessary to lift slightly near the center to disengage the Center Support.
- Handle the unmounted shade with care, taking steps to avoid damaging the fabric. **DO NOT** allow the fabric to unroll.
- To re-install the shade, follow applicable steps in Sections 4 through 7.



9 Adjust Shade Limits and Presets (OPTIONAL):

9.1 Adjust Upper or Lower Limit (OPTIONAL)

The shade's upper and lower limits are pre-programmed based on the window dimensions and mounting option. If adjustment is needed, follow these steps:

- Tap the Shade Button.
- The Shade Button lights.
- Press and hold the Open and Raise Buttons.
- The Shade Button flashes, then stays on.

- Use the Raise and Lower Buttons to position the shade at the preferred upper or lower limit.
- SET UPPER LIMIT OR SET LOWER LIMIT**
With the shade at the preferred upper limit, press and hold the Open Button.
With the shade at the preferred lower limit, press and hold the Close Button.
- The Shade Button flashes. Limit set is complete.

9.2 Set Favorite Level (OPTIONAL)

The favorite level is factory programmed to the midpoint between the shade limits.

NOTE: When setting differing favorite levels among multiple shades assigned to the same control, disconnect power to the shades you do not want affected by removing one battery from each.

- Use the Raise and Lower Buttons to position the shade at the desired favorite level.
- Press and hold the Favorite Button.
- The Shade Button flashes. Favorite level is set.

How to Restore Factory Default Settings:

NOTE: Restoring a Triathlon Roller Shade to its factory default settings will remove all control assignments and favorite programming. Upper and lower limits are retained.

- Tap the Shade Button quickly three times, and hold the Shade Button after the third tap until the Shade Button LED blinks GREEN rapidly.
- Immediately tap the Shade Button quickly three more times, until the Shade Button LED blinks GREEN rapidly, then blinks RED/GREEN three times, and turns off.

FCC Information

Drive model: QSFC-J-EDU-R2
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio and television reception, which can be determined by turning the equipment off and on. The user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Changes or modifications not expressly approved by Lutron Electronics Co. could void the user's authority to operate this equipment. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference, and
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003

Worldwide Headquarters | USA
Lutron Electronics Co., Inc., 7200 Suter Road
Coopersburg, PA 18036-1299 USA
Customer Assistance:
Phone (incl. 24/7 Technical Support): 1.844.LUTRON1 (688-7661)
Online: www.lutron.com/help | Email: Support@Lutron.com

IC Information

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference, and
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation of the device.

Shade drive models:

QSFC-J-EDU-R2	6-12 V \equiv 5 W 431 MHz - 437 MHz
QSFC-M-EDU-R2	6-12 V \equiv 5 W 868.125 MHz - 868.475 MHz
QSFC-Q-EDU-R2	6-12 V \equiv 5 W 433.05 MHz - 434.79 MHz
QSFC-K-EDU-R2	6-12 V \equiv 5 W 868.125 MHz - 869.85 MHz

CE Information

Hereby, Lutron Electronics Co. Inc. declares that the radio equipment type QSFC-K-EDU-R2 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<http://www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/900421.pdf>

Worldwide Headquarters | USA
Lutron Electronics Co., Inc., 7200 Suter Road
Coopersburg, PA 18036-1299 USA
Customer Assistance:
Phone (incl. 24/7 Technical Support): 1.844.LUTRON1 (688-7661)
Online: www.lutron.com/help | Email: Support@Lutron.com

Europe Headquarters | UK
In EEA imported by:
Lutron EA Ltd., 6 Sovereign Close
London, E1W 3JF, UK
TEL: +44.(0)20.7702.0657 | FAX: +44.(0)20.7480.6899
Tech. Support: +44.(0)20.7680.4481 | FREEPHONE: 0800.282.107

For complete warranty information, please see: lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/Window Systems Warranty.pdf

Store à enrouleur Sivoia QS Triathlon WIDR

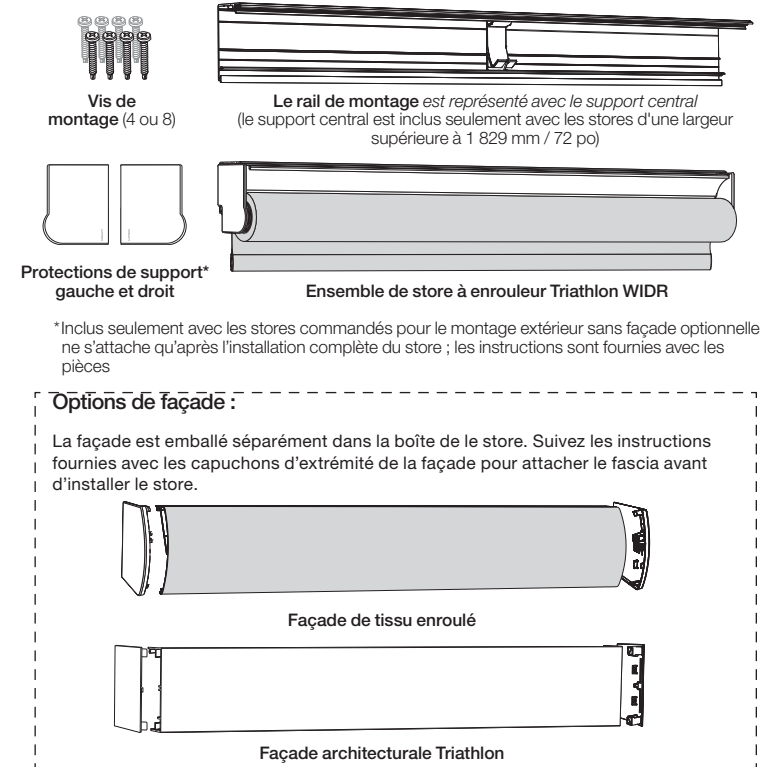
Guide d'installation et de configuration—Veuillez lire avant l'installation et l'utilisation

AVERTISSEMENT : RISQUE DE CHUTE D'OBJETS. Lisez et suivez toutes les instructions pour monter le système de store. Ne pas respecter ces instructions pourrait causer des blessures légères ou modérées.

Français

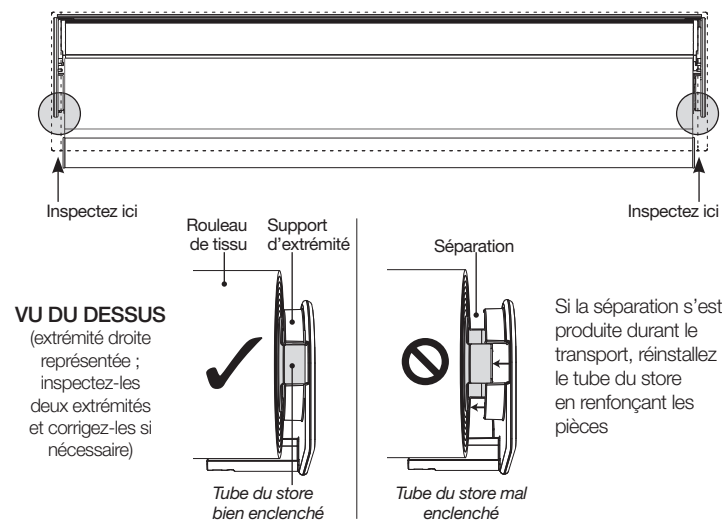
1 Préparation pour l'installation :

1.1 Déballez la boîte, inspectez et vérifiez le contenu



1.2 Inspectez le bon enclenchement du support du store.

AVERTISSEMENT : RISQUE DE CHUTE D'OBJETS. Inspectez et confirmez que les deux extrémités du tube du store sont bien enclenchées dans les supports d'extrémité. Ne pas vérifier que le tube du store est bien enclenché pourrait causer des blessures légères ou modérées.



1.3 Récupérez les éléments supplémentaires nécessaires

- Crayon
- Ruban à mesurer
- Perceuse
- Mèche de 4,8 mm (3/16 po)
- Embout de tournevis hexagonal de 6 mm (1/4 po) (extension de 6 po recommandée)
- Horizontal
- Piles alcalines D (6 ou 8 selon la taille du store ; 12 ou 16 avec l'option d'un double compartiment de piles) Lutron recommande de piles Duracell® ou RAYOVAC®

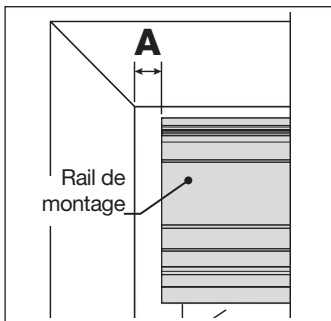
2 Préparer le rail de montage :

REMARQUE : Les stores plus larges que 1 219 mm (48 po) doivent être installés par 2 personnes.

2.1 Maintenez le rail de montage contre la surface de montage, à peu près dans sa position de montage finale.

a. Vérifiez le dégagement minimum aux deux extrémités du rail de montage.

IMPORTANT : un dégagement suffisant est requis pour une installation réussie. Reportez-vous à l'illustration et au tableau à droite. Si le dégagement minimum n'est pas respecté aux deux extrémités, **NE PAS** installer le store. Vérifiez les détails de la commande et le devis d'origine, mesurez à nouveau la fenêtre et appelez l'assistance technique de Lutron pour trouver une solution.

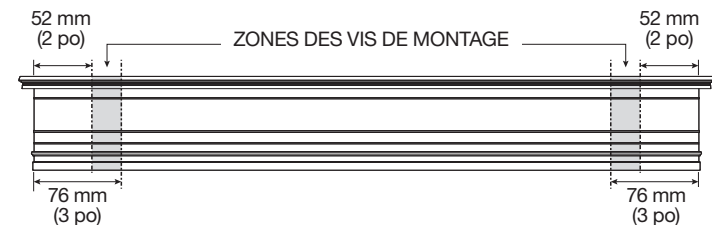


b. Vérifiez que le rail de montage est à niveau, centré sur et parallèle à l'ouverture de la fenêtre.

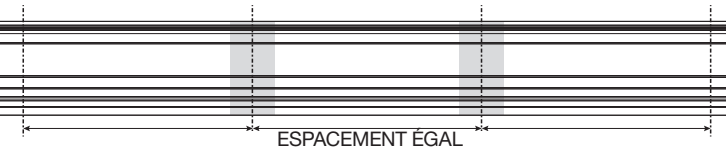
2.2 Planifier l'emplacement des vis de montage.

a. Prévoyez l'emplacement des vis de montage de façon à ce que les vis s'enfoncent dans un élément structurel approprié (par exemple, un poteau mural). Il est de la responsabilité de l'installateur d'utiliser du matériel approprié en fonction des conditions de montage spécifiques.

b. Prévoyez d'installer 2 vis de montage à 52 - 76 mm (2 - 3 po) de chaque extrémité du rail de montage (zones ombrées ci-dessus).

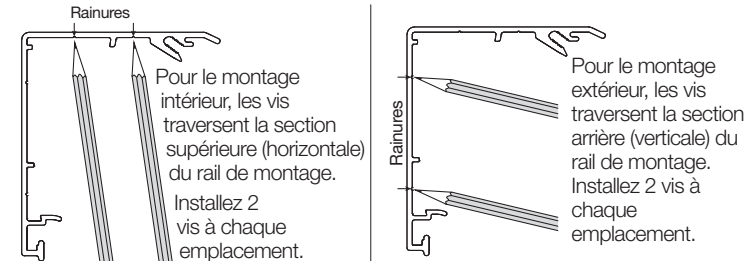


c. Prévoyez d'installer des paires de vis supplémentaires à des emplacements approximativement espacés sur le rail de montage.



d. Utilisez un crayon pour marquer l'emplacement des vis de montage.

REMARQUE : Le rail de montage possède des rainures qui indiquent le placement recommandé des vis et permet de stabiliser la pointe de votre foret.



2.3 Pré-percer le rail de montage.

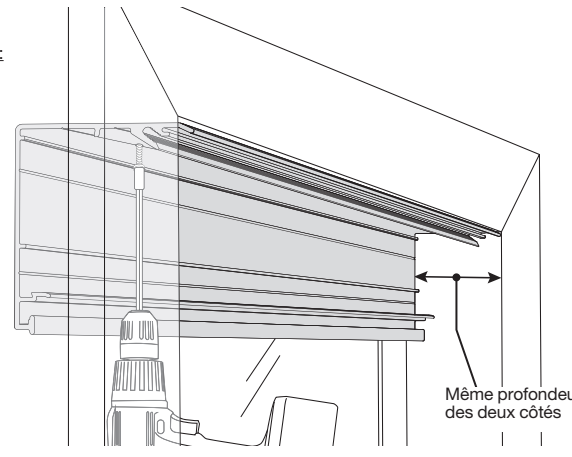
a. Pré-percez le rail de montage au niveau des marques de crayon, à l'aide d'un foret de 4,8 mm (3/16 po).

3 Installer le rail de montage :

3.1 Fixez le rail de montage sur la surface de montage en utilisant des fixations appropriées.

OPTION DE MONTAGE :

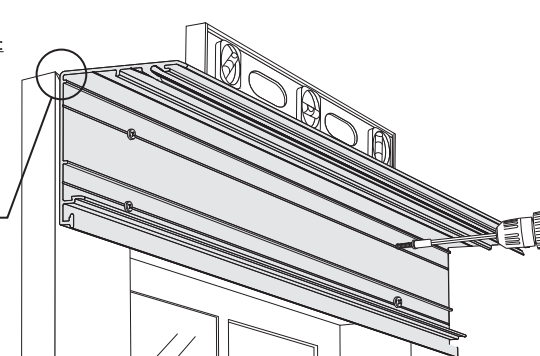
Montage intérieur



OPTION DE MONTAGE :

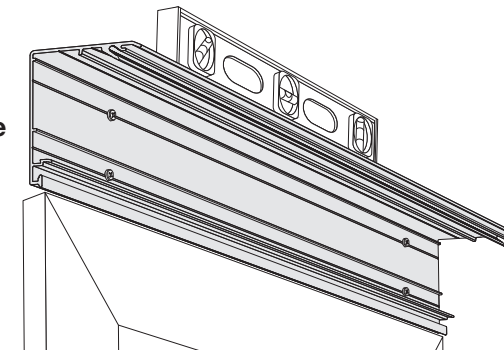
Montage extérieur sur la boiserie

Alignez la partie supérieure du rail de montage avec le bord supérieur de la boiserie



OPTION DE MONTAGE :

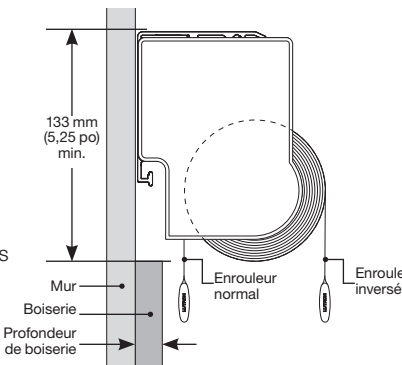
Montage extérieur au-dessus de la boiserie



**** REMARQUE :** Selon la taille de votre store et la profondeur de votre boiserie¹, ou la direction de l'enrouleur de votre store, vous pourriez être en mesure de monter le store directement sur le mur au-dessus de la boiserie sans utiliser de blocage supplémentaire.

Dans ce cas, la partie supérieure du rail de montage doit se trouver à un minimum de 133 mm (5 1/4 po) au-dessus de la partie supérieure de la boiserie.

¹Profondeur de boiserie maximale sans blocage supplémentaire : 19 mm (0,75 po)



4 Finaliser l'installation du rail de montage :

4.1 Vérifier la position du rail de montage de nouveau.

Reportez-vous au dégagement minimum « A » de l'étape 2.1a et confirmez que le rail de montage monté est positionné de façon à laisser le dégagement représenté aux deux extrémités. Si le dégagement minimum n'est pas respecté aux deux extrémités, **NE PAS** installer le store. Dévissez et retirez les vis de montage et repositionnez le rail de montage pour qu'il soit conforme à l'exigence de dégagement.

4.2 Nettoyer tous les débris du rail de montage.

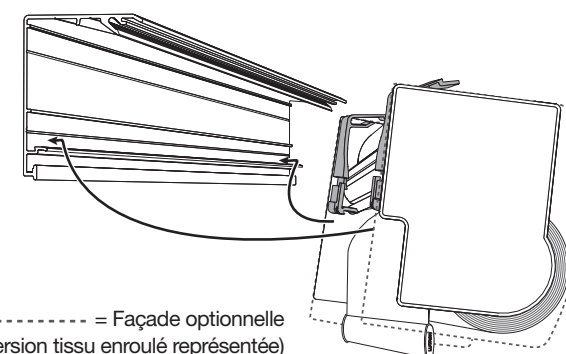
Pour garantir un enclenchement sécurisé des supports du store, le rail de montage doit être propre et ne présenter aucune bavure, aucun copeau ni d'autres débris pouvant résulter du perçage et de la fixation. Passez une brosse ou un chiffon d'une extrémité à l'autre et le long des zones indiquées à droite pour vous assurer qu'aucun débris n'est présent.



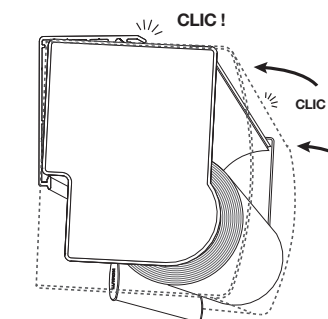
5 Accrocher le store

IMPORTANT : Si le store a été commandé avec la façade optionnelle, elle doit être attachée au store avant de passer aux étapes de la section 5.

5.1 Reposer la partie intérieure de chaque support d'extrémité (ombrée ci-dessous) en partant du bas sur le rebord inférieur du rail de montage monté.



5.2 Presser la partie supérieure du store dans le rail de montage pour verrouiller les supports avec un « clic » audible à chaque extrémité.



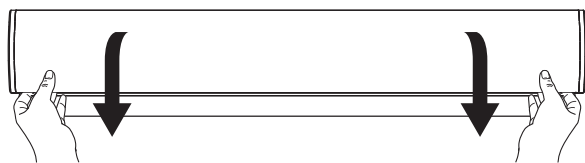
REMARQUE : À cette étape, avec les supports enclenchés dans le rail de montage, le store sera incliné vers l'avant légèrement et ne sera pas entièrement sécurisé. Avant d'installer les piles, passez immédiatement à la section 6 et suivez les étapes ci-dessous pour sécuriser le store.

6 Sécurisation du store :

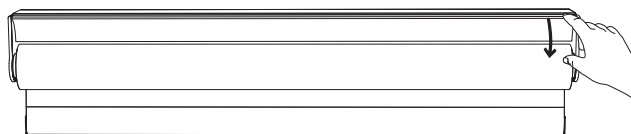
AVERTISSEMENT : RISQUE DE CHUTE D'OBJETS. Montez le store dans le rail de montage comme indiqué, vérifiez que les supports sont solidement enclenchés et serrez fermement les vis de fixation. Ne pas respecter ces instructions pourrait causer des blessures légères ou modérées.

6.1 Ouvrir le couvercle des piles.

a. Avec la façade optionnelle : Tirez légèrement vers vous, puis vers le bas sur la façade.



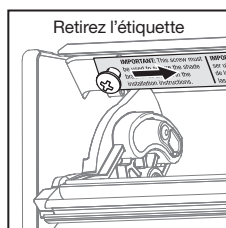
b. Sans la façade optionnelle : Tirez le couvercle des piles vers l'avant et vers le bas.



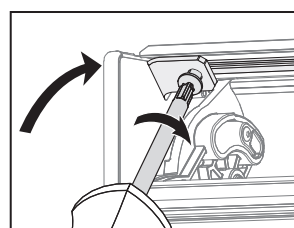
6.2 Installer la vis de fixation au-dessus de chaque support de store.

OPTIONNEL : Si le store est équipé de la façade architecturale Triathlon, sa finition peut être protégée contre les dommages potentiels liés à l'utilisation des outils pendant les étapes suivantes en appliquant un ruban adhésif à faible adhérence sur le bord supérieur.

a. Retirez l'étiquette de sécurité jaune de la vis de retenue* en haut du support du store. (Support du store gauche représenté.)



b. Inclinez le support en position verticale et enfitez la vis dans le canal fileté dans le rail de montage. Serrez à la main.



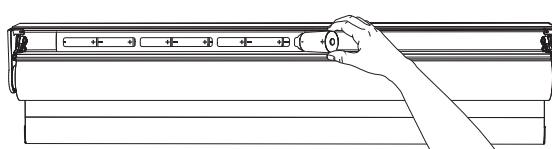
***REMARQUE :** Si la vis n'est pas présente, NE PAS remplacer une autre vis. Retirez le store du rail de montage et contactez Lutron pour obtenir une solution.

IMPORTANT : Ne serrez PAS trop la vis. Utilisez UN OUTIL À MAIN SEULEMENT. L'utilisation d'un outil électrique peut endommager de manière permanente le rail de montage.

c. Répétez les étapes a. et b. à l'autre extrémité.

7 Installer les piles :

7.1 Avec le couvercle des piles toujours ouvert de l'étape 6, insérez de nouvelles piles alcalines D. Ne mélangez pas les marques ou les types. Un schéma sur le compartiment des piles montre leur nombre et leur sens.

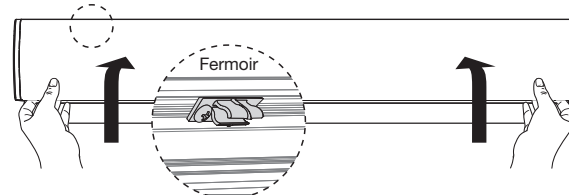


REMARQUE : Un store avec l'option de double compartiment de piles contient (2) compartiments de piles. Le store fonctionnera avec les piles installées dans n'importe lequel des compartiments de piles, ou dans les deux compartiments de piles. La durée de vie prolongée des piles n'est atteinte que si des piles neuves sont installées dans les deux compartiments de piles.

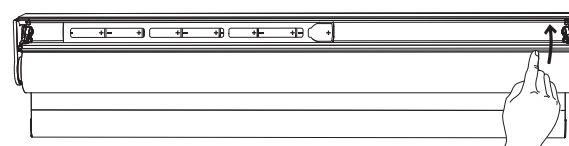
7.2 Refermer le compartiment des piles.

a. Avec la façade optionnelle : Levez la façade, puis poussez-la.

REMARQUE : Certains rails de montage peuvent être équipés d'un ou de plusieurs fermoirs installés en usine pour soutenir le couvercle des piles et la façade.

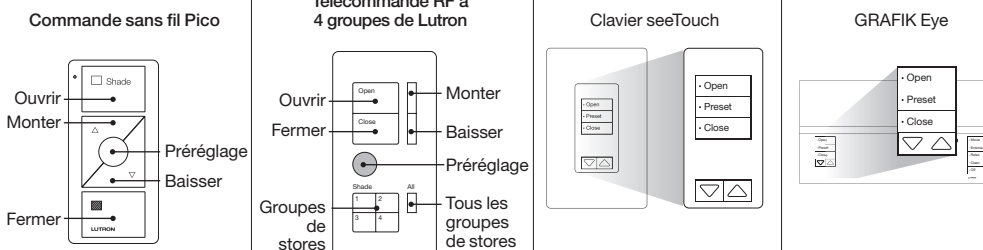


b. Sans la façade optionnelle : Faites pivoter le couvercle des piles jusqu'à la position fermée.



8 Attribuer une commande :

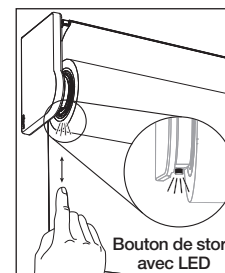
Commandes compatibles (vendues séparément)



8.1 Déterminer la fonction de la commande.

Le store possède un « Shade Button » (bouton de store) unique avec une LED, utilisé pour activer et indiquer les différentes étapes d'attribution et de programmation du store avec une télécommande compatible portable ou une télécommande basée sur un système.

- Si le Smart Bridge de Lutron est installé, utilisez l'application Lutron pour programmer et commander le store.
- Si le store doit être commandé par un système RadioRA 2, utilisez le logiciel RadioRA 2 Essentials ou Inclusive pour programmer votre store. Si vous n'avez pas de logiciel de conception et de programmation RadioRA 2, consultez le guide de configuration du RadioRA 2 pour les instructions. Le guide est disponible sur www.lutron.com/radio2.
- Si le store doit être commandé par un système HomeWorks QS, utilisez le logiciel de conception et de programmation HomeWorks QS pour programmer votre store.
- Si le store doit être commandé par une commande sans fil Pico, allez à la section 8.2.
- Si le store doit être commandé par une télécommande RF à 4 boutons de Lutron, allez à la section 8.3.



8.2 Attribuer une commande sans fil Pico.

- Appuyez sur le bouton de store.
- Le bouton de store s'allume.
- Appuyez et maintenez le bouton Fermer.
- Le bouton de store clignote. L'attribution est terminée.
- Recommencez pour des attributions supplémentaires.

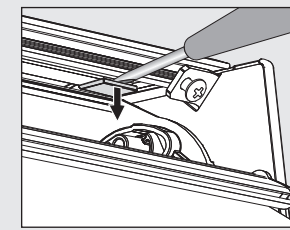
8.3 Attribuer une télécommande RF à 4 groupes de Lutron.

- Appuyez sur le bouton de store.
- Le bouton de store s'allume.
- Choisissez un bouton du groupe de stores. Pressez-le et maintenez-le.
- Le bouton de store clignote. L'attribution est terminée.
- Recommencez pour des attributions supplémentaires.

Comment retirer le store :

Une fois le store installé, pour retirer le store du rail de montage, veuillez suivre ces étapes :

- Lever le store à sa position entièrement levée.
- Retirez les piles. (consultez la section 6.1 pour des informations concernant l'accès aux piles.)
- Retirez les protections de support, le cas échéant. (Reportez-vous à l'étape 1.1 pour plus d'informations sur les protections de support.)
- Desserrez les vis de fixation du support installées à l'étape 6.2 jusqu'à ce qu'elles soient dégagées du rail de montage.
- Retirez le store :** Le store fermement soutenu (l'aide d'une seconde personne est recommandée pour les stores plus larges que 1 219 mm / 48 po), utilisez un tournevis pour appuyer la patte de dégagement vers le bas sur la partie supérieure de chaque support d'extrémité pour la libérer du rail de montage. (Le côté droit est représenté, le côté gauche est similaire ; les pattes de dégagement peuvent être appuyées plus facilement lorsque le couvercle des piles est partiellement fermé.)
REMARQUE : Lors de la suppression d'un store d'une largeur supérieure à 1 829 mm (72 po), il peut être nécessaire de le soulever légèrement près du centre pour désengager le support central.
- Manipulez soigneusement le store démonté, en prenant soin de ne pas endommager le tissu. **Ne laissez pas** le tissu se dérouler.
- Pour réinstaller le store, suivez les étapes applicables des sections 4 à 7.



9 Régler les limites et préréglages du store (OPTIONNEL) :

9.1 Régler la limite supérieure et inférieure (OPTIONNEL)

Les limites supérieures et inférieures du store sont préprogrammées selon les dimensions de la fenêtre et l'option de montage. Si un réglage est nécessaire, suivez ces étapes :

- Appuyez sur le bouton de store.
- Le bouton du store s'allume.
- Appuyez et maintenez les boutons Ouvrir et Monter.
- Le bouton de store clignote, puis reste allumé.

- Utilisez les boutons Monter et Baisser pour positionner le store aux limites supérieures et inférieures choisies.
- RÉGLER LA LIMITE SUPÉRIEURE** OU **RÉGLER LA LIMITE INFÉRIEURE**
Avec le store à la limite supérieure choisie, appuyez et maintenez le bouton Ouvrir.
Avec le store à la limite inférieure choisie, appuyez et maintenez le bouton Fermer.
- Le bouton de store clignote. Le réglage de la limite est terminé.

9.2 Régler le niveau favori (OPTIONNEL)

Le niveau favori est programmé à l'usine pour être le point médian entre les limites du store.

REMARQUE : Lorsque vous réglez des niveaux favoris différents sur plusieurs stores assignés à la même commande, déconnectez l'alimentation des stores que vous ne souhaitez pas affecter un retirant une pile de chaque store.

- Utilisez les boutons Monter et Baisser pour positionner le store au niveau favori souhaité.
- Appuyez et maintenez le bouton Favori (Préréglage) enfoncé.
- Le bouton de store clignote. Le niveau favori est réglé.

Comment restaurer les réglages d'usine :

REMARQUE : Réinitialiser un store à enrouleur Triathlon à ses réglages d'usine supprimera toute attribution de commande et toute programmation de favoris. Les limites supérieures et inférieures restent enregistrées.

- Appuyez trois fois rapidement sur le bouton du store, et maintenez le bouton du store après la troisième pression jusqu'à ce que la LED du bouton du store clignote rapidement en VERT.
- Appuyez immédiatement trois fois de nouveau sur le bouton du store, jusqu'à ce que la LED du bouton du store clignote rapidement en VERT, puis clignote en ROUGE/VERT et s'éteigne.

Informations FCC

Modèle du moteur : QSFC-J-EDU-R2
Cet équipement a été testé et est conforme aux limites d'un appareil numérique de Classe B en vertu de la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable face aux interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles à la réception de radio et de télévision, ce qui peut être déterminé en allumant et en éteignant l'équipement. On encourage l'utilisateur à essayer de corriger les interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes :
• Réorientez ou repositionnez l'antenne réceptrice.
• Augmentez la séparation entre l'équipement et le récepteur.
• Connectez l'équipement à une prise électrique se trouvant sur un circuit différent de celui où le récepteur est connecté.
• Demandez l'aide du vendeur ou d'un technicien radio/TV expérimenté.

Attention : Les modifications qui n'ont pas été expressément approuvées par Lutron Electronics Co., Inc. peuvent annuler le pouvoir de l'utilisateur d'utiliser cet équipement.
Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Le fonctionnement doit suivre les deux conditions suivantes :
(1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence, et
(2) Cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences qui pourraient provoquer un fonctionnement indésirable. Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme ICES-003 du Canada

Informations IC

Cet appareil est conforme aux normes industrielles RSS d'exemption de licence du Canada. Le fonctionnement doit suivre les deux conditions suivantes :
(1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence, et
(2) Cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences qui pourraient provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

Modèles de moteur de store :

QSFC-J-EDU-R2	6-12 V==	5 W	431 MHz – 437 MHz
QSFC-M-EDU-R2	6-12 V==	5 W	868,125 MHz – 868,475 MHz
QSFC-Q-EDU-R2	6-12 V==	5 W	433,05 MHz – 434,79 MHz
QSFC-K-EDU-R2	6-12 V==	5 W	868,125 MHz – 869,85 MHz

Informations CE

Par la présente, Lutron Electronics Co. Inc. déclare que le type d'équipement radio QSFC-K-EDU-R2 est conforme à la directive 2014/53/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : <http://www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/900421.pdf>

Siège international | États-Unis

Lutron Electronics Co., Inc., 7200 Suter Road
Coopersburg, PA 18036-1299, États-Unis
Assistance à la clientèle :
Téléphone (y compris l'assistance technique 24h/7) :
1.844.LUTRON1 (588-7661)
En ligne : www.lutron.com/help | Email : Support@Lutron.com

Siège européen | RU

Dans l'EEE importé par :
Lutron EA Ltd., 6 Sovereign Close
Londres, E1W 3JF, RU
TÉL. : +44.(0)20.7702.0657 • FAX : +44.(0)20.7480.6899
Assistance technique : +44.(0)20.7680.4481 | NUMÉRO GRATUIT :
0800.282.107

Pour des informations complètes concernant la garantie, veuillez consulter : www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/Window Systems Warranty.pdf

Persiana enrollable Sivoia QS Triathlon WIDR

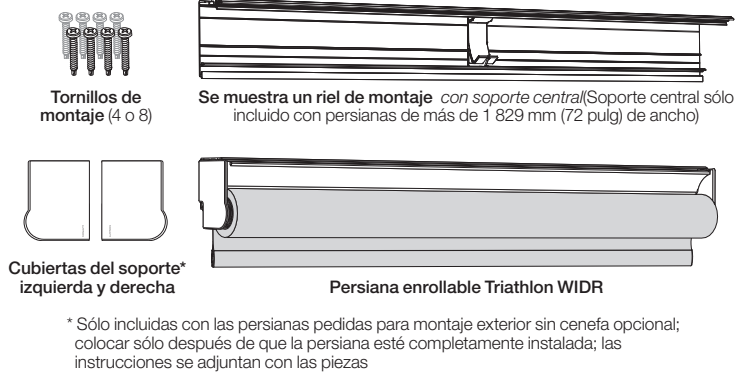
Guía de instalación y configuración: por favor léala antes de proceder a la instalación y operación

PRECAUCIÓN: RIESGO DE CAÍDA DE OBJETOS. Lea y siga todas las instrucciones de montaje del sistema de persianas. El incumplimiento de estas instrucciones podría provocar lesiones leves a moderadas.

Español

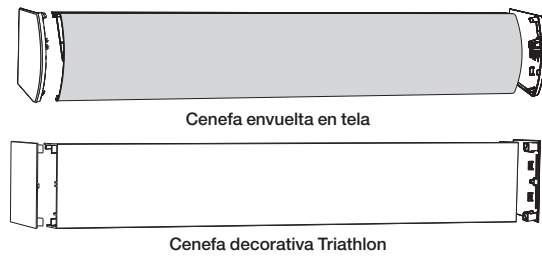
1 Prepare la instalación:

1.1 Abra la caja; inspeccione y verifique el contenido.



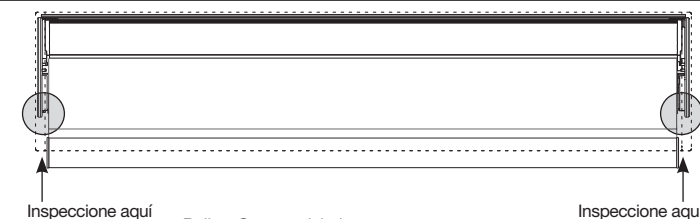
Opciones de cenefa:

La cenefa se empaqueta por separado en la caja de persiana. Siga las instrucciones incluidas con las tapas de los extremos de la cenefa para fijar la cenefa antes de instalar la persiana.



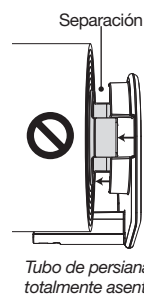
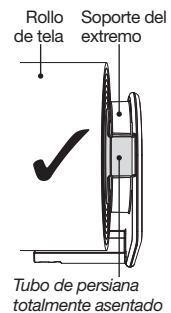
1.2 Inspeccione la persiana para verificar el acoplamiento correcto del soporte.

PRECAUCIÓN: RIESGO DE CAÍDA DE OBJETOS. Inspeccione y confirme que ambos extremos del tubo de la persiana estén totalmente asentados en los soportes de los extremos. Cualquier omisión incurrida en asegurar que el tubo de la persiana esté totalmente asentado podría ocasionar lesiones leves a moderadas.



VISTO DESDE ABAJO

(se muestra el extremo derecho; inspeccione ambos extremos y corrija según sea necesario)



Si se hubiera producido una separación durante el envío, vuelva a asentar el tubo de la persiana empujando las piezas entre sí

1.3 Reúna los elementos adicionales que necesitará

- Lápiz
- Cinta métrica
- Taladro eléctrico
- Broca de 4,8 mm (3/16 pulg)
- Punta de destornillador hexagonal de 6 mm (1/4 pulg) (se recomienda una extensión de 6 pulg)
- Nivel
- Baterías alcalinas de celda D (6 u 8 según sea el tamaño de la persiana; 12 o 16 con la opción de refuerzo de baterías) Lutron recomienda baterías Duracell® o RAYOVAC®

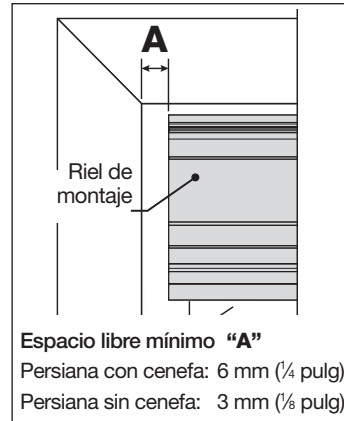
2 Prepare el riel de montaje:

NOTA: Las persianas más anchas que 1 219 mm (48 pulg) deberán ser instaladas por dos personas.

2.1 Sostenga el riel de montaje hacia arriba hasta la superficie de montaje, aproximando su posición de montaje final.

a. Verifique el espacio mínimo en ambos extremos del riel de montaje.

IMPORTANTE: Para una instalación exitosa se requiere suficiente espacio libre. Consulte la imagen y la tabla de la derecha. Si no se lograra la distancia mínima en ambos extremos, **NO** instale la persiana. Verifique los detalles del pedido o la cotización original, vuelva a medir la ventana y llame a la Asistencia técnica de Lutron para iniciar una resolución.



b. Verifique que el riel de montaje esté nivelado, centrado y paralelo a la ventana.

2.2 Planifique de ubicación de los tornillos de montaje.

a. Planifique el montaje de las ubicaciones de los tornillos de modo que los mismos penetren en un elemento estructural adecuado (p. ej., en un montante de la pared). Es de responsabilidad del instalador utilizar tomillería adecuada basada en condiciones de montaje específicas.

b. Planifique instalar dos tornillos de montaje de 52 a 76 mm (2 a 3 pulg) en cada extremo del riel de montaje (las áreas sombreadas de más abajo).

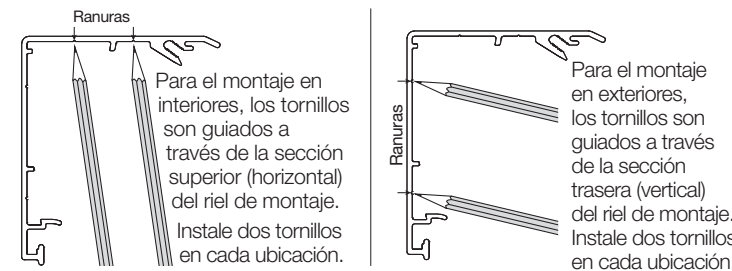


c. Planifique instalar pares de tornillos adicionales, en ubicaciones de aproximadamente el mismo espaciado a lo largo del riel de montaje.



d. Use un lápiz para marcar las ubicaciones de los tornillos de montaje.

NOTA: El riel de montaje presenta ranuras que indican la ubicación recomendada de los tornillos y ayudan a estabilizar la punta de la broca.



Vista de perfil

2.3 Preperfore el riel de montaje.

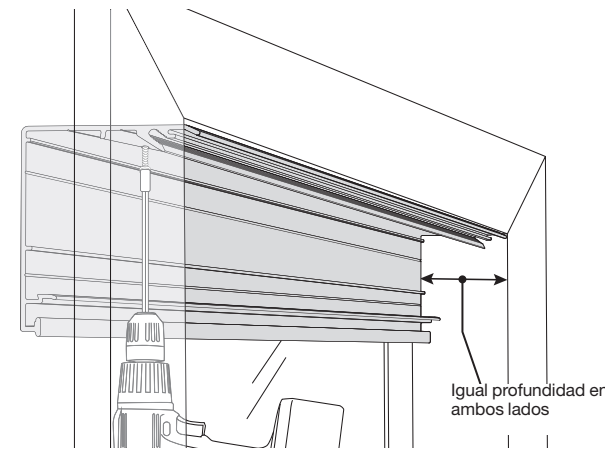
a. Preperfore el riel de montaje en las marcas de lápiz, utilizando una broca de 4,8 mm (3/16 pulg).

3 Instale el riel de montaje:

3.1 Fije el riel de montaje a la superficie de montaje utilizando elementos de fijación adecuados.

MONTAJE OPCION:

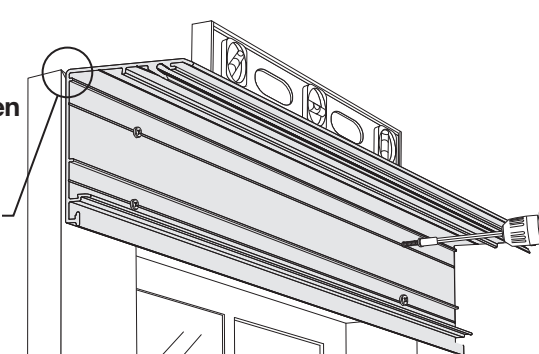
Montaje interior



MONTAJE OPCION:

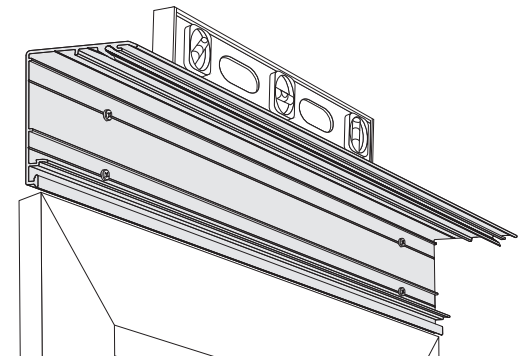
Montaje exterior en moldura

Alinee la parte superior del riel de montaje con el borde superior de la moldura



MONTAJE OPCION:

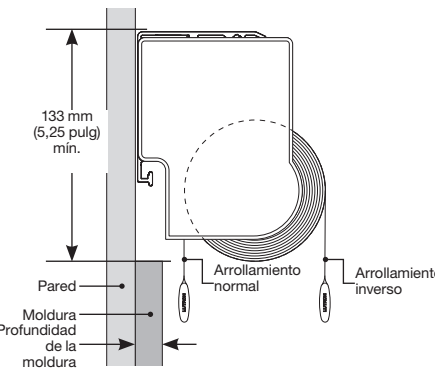
Montaje exterior por encima de la moldura



****NOTA:** En función del tamaño de la persiana y la profundidad de la moldura* o la dirección del arrollamiento de la persiana, usted podría montar la persiana directamente a la pared por encima del borde sin necesidad de utilizar bloqueos adicionales.

En esta disposición, la parte superior del riel de montaje debe estar a un mínimo de 133 mm (5¼ pulg) por encima de la parte superior de la moldura.

*Máxima profundidad de la moldura sin bloqueo adicional: 19 mm (0,75 pulg)



4 Finalice la instalación del riel de montaje:

4.1 Vuelva a verificar la posición del riel de montaje.

Consulte el espacio libre mínimo "A" en el paso 2.1.a y confirme que el riel de montaje tendido esté ubicado de modo de permitir el espacio libre mostrado en ambos extremos. Si no se lograra la distancia mínima en ambos extremos, **NO** instale la persiana. Afloje o retire los tornillos de montaje y reubique el riel de montaje a fin de satisfacer el requisito de espacio libre.

4.2 Quite todos los residuos del riel de montaje.

Para asegurar un acoplamiento seguro de los soportes de la persiana, el riel de montaje debe estar limpio y libre de rebabas, virutas y otros residuos que resulten de la perforación y la fijación. Pase un cepillo o un paño de extremo a extremo a lo largo de las áreas indicadas a la derecha para asegurar que no queden residuos.

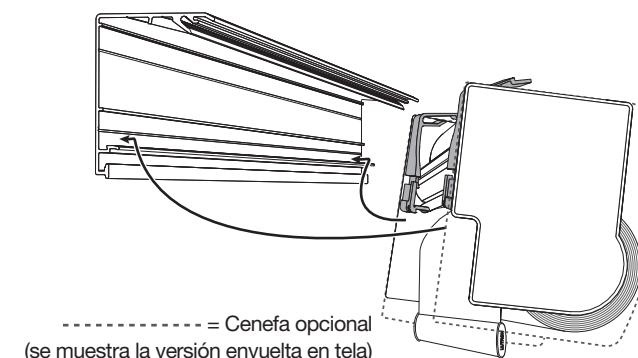
Vista de perfil



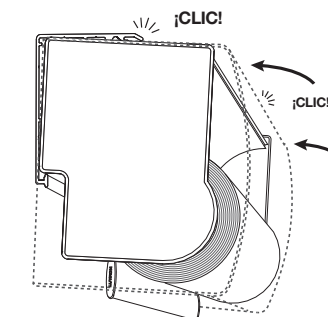
5 Cuelgue la persiana

IMPORTANTE: Si la persiana fue encargada con la cenefa opcional, la misma deberá ser fijada a la persiana antes de continuar con los pasos de la sección 5.

5.1 Apoye la parte interior de cada soporte del extremo (sombreada abajo), primero la parte inferior, sobre el anaquel inferior del riel de montaje tendido.



5.2 Empuje la parte superior de la persiana hacia el riel de montaje, trabando los soportes con un "clik" audible en cada extremo.



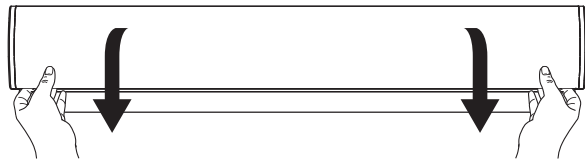
NOTA: En ese momento, con los soportes acoplados al riel de montaje, la persiana se inclinará levemente hacia adelante y no estará totalmente fijada. Antes de instalar las baterías, continúe inmediatamente a la sección 6 y siga los pasos indicados allí para fijar la persiana.

6 Fije la persiana:

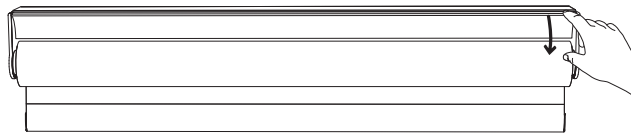
PRECAUCIÓN: RIESGO DE CAÍDA DE OBJETOS. Monte la persiana en el riel de montaje tal como se muestra, verifique el acoplamiento seguro de los soportes y apriete firmemente los tornillos de retención. El incumplimiento de estas instrucciones podría provocar lesiones leves a moderadas.

6.1 Abra la cubierta de la batería.

a. Con cenefa opcional: Tire ligeramente hacia afuera y luego hacia abajo sobre la cenefa.



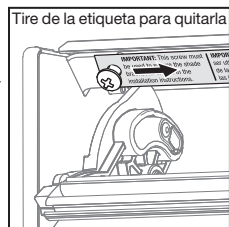
b. Sin cenefa opcional: Tire de la cubierta de la batería hacia adelante y abajo.



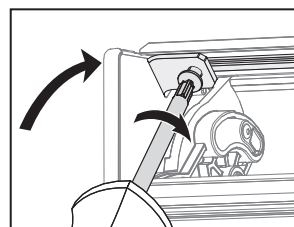
6.2 Instale el tornillo de retención en la parte superior de cada soporte de la persiana.

OPCIONAL: Si la persiana estuviera equipada con una cenefa decorativa Triathlon, su terminación puede ser protegida durante los siguientes pasos de daños potenciales debidos a herramientas aplicando una cinta de enmascarar de baja adherencia al borde superior.

a. Retire la etiqueta amarilla de aviso de seguridad del tornillo de retención* en la parte superior del soporte de la persiana. (Se muestra el soporte izquierdo de la persiana.)



b. Incline el soporte hasta una posición vertical y enrosque el tornillo en el canal roscado del riel de montaje. Apriételo a mano.



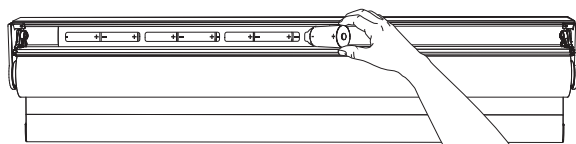
***NOTA:** Si el tornillo no estuviera presente, NO lo reemplace con otro tornillo. Retire la persiana del riel de montaje y póngase en contacto con Lutron para obtener una resolución.

IMPORTANTE: NO apriete excesivamente el tornillo. Utilice una HERRAMIENTA MANUAL ÚNICAMENTE. El uso de una herramienta eléctrica podría dañar permanentemente el riel de montaje.

c. Repita los pasos a. y b. en el otro extremo.

7 Instale las baterías:

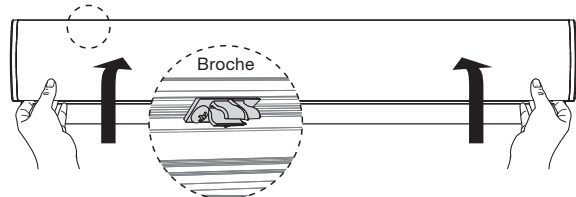
7.1 Con la cubierta de la batería aún abierta desde el Paso 6, inserte nuevas baterías alcalinas de celda D. No mezcle marcas o tipos. Un diagrama del soporte de la batería muestra la cantidad y orientación.



NOTA: Una batería con la opción Refuerzo de batería contiene dos (2) soportes de batería. La persiana funcionará con las baterías instaladas en cualquiera de sus soportes o en ambos soportes. Sólo se logra una mayor vida útil de las baterías cuando se instalan nuevas baterías en ambos soportes de las mismas.

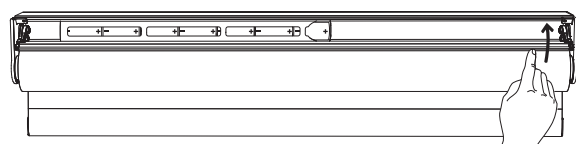
7.2 Retorne el soporte de la batería a la posición cerrada.

a. Con cenefa opcional: Empuje la cenefa hacia arriba y luego hacia adentro.



NOTA: Algunos rieles de montaje podrían venir provistos de uno o más broches instalados en fábrica para soportar la cubierta de la batería y la cenefa.

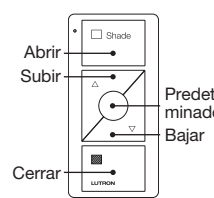
b. Sin cenefa opcional: Gire la cubierta de la batería hasta la posición cerrada.



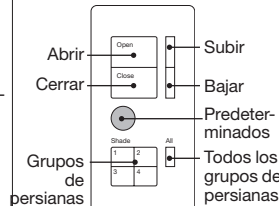
8 Asigne un control:

Controles compatibles (vendidos por separado)

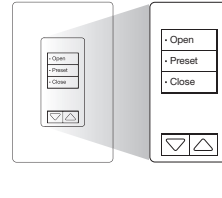
Control inalámbrico Pico



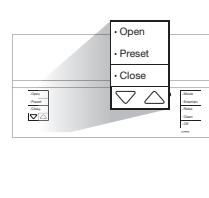
Control remoto de RF de 4 grupos de Lutron



Teclado seeTouch



GRAFIK Eye



8.1 Determine el propósito del control.

La persiana incluye un único "Shade Button" (botón persiana) con un LED que se utiliza para activar e indicar varios pasos mientras se asigna y programa la persiana para un control remoto portátil compatible o basado en el sistema.

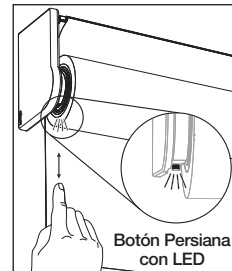
a. Si estuviera instalado el Smart Bridge de Lutron, utilice la aplicación de Lutron para programar y controlar la persiana.

b. Si la persiana va a ser controlada por un sistema RadioRA 2, utilice para programar su persiana el software RadioRA 2 Essentials o Inclusive. Si no dispusiera del software de programación y diseño RadioRA 2, consulte la guía de configuración del RadioRA 2 para obtener instrucciones. La guía está disponible en www.lutron.com/radio2.

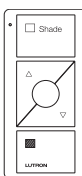
c. Si la persiana va a ser controlada por un sistema HomeWorks QS, utilice para programarla el software de diseño y programación HomeWorks QS.

d. Si la persiana va a ser controlada por un control inalámbrico Pico, diríjase a la sección 8.2.

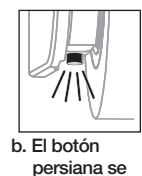
e. Si la persiana va a ser controlada por un control remoto de RF de 4 grupos de Lutron, diríjase a la sección 8.3.



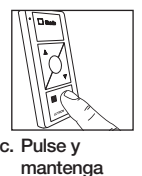
8.2 Asigne un control inalámbrico Pico.



a Pulse el botón persiana.



b. El botón persiana se iluminará.



c. Pulse y mantenga pulsado el botón Cerrar.

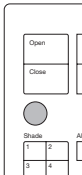


d. El botón persiana destellará. La asignación está completa.



e. Repita para asignaciones adicionales.

8.3 Asigne un control remoto de RF de 4 grupos de Lutron.



a Pulse el botón persiana.



b. El botón persiana se iluminará.



c. Escoja un botón de grupo de persianas. Pulse y mantenga pulsado.



d. El botón persiana destellará. La asignación está completa.



e. Repita para asignaciones adicionales.

Cómo retirar la persiana:

Una vez instalada la persiana, para retirarla del riel de montaje siga estos pasos:

a. Suba la persiana hasta su posición totalmente elevada.

b. Retire las baterías. (Para obtener información sobre el acceso a la batería consulte el paso 6.1.)

c. Retire las cubiertas del soporte, si estuvieran instaladas. (Para obtener información sobre las cubiertas del soporte consulte el paso 1.1.)

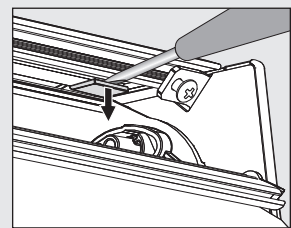
d. Afloje los tornillos de retención del soporte instalados en el paso 6.2 hasta que estén desacoplados del riel de montaje.

e. **Retire la persiana:** Con la persiana firmemente apoyada (para persianas de más de 1 219 mm/ 48 pulg se recomienda la ayuda de una segunda persona) utilice un destornillador para presionar hacia abajo la lengüeta de liberación presente en la parte superior de cada soporte del extremo para liberarla del riel de montaje. (Se muestra el lado derecho, el izquierdo es similar; las pestañas de liberación pueden ser más fáciles de presionar con la puerta de la batería parcialmente cerrada).

NOTA: Cuando retire una persiana de más de 1 829 mm (72 pulg) de anchura, podría ser necesario levantarla levemente cerca del centro para desacoplar el soporte central.

f. Manipule la persiana sin montar con cuidado, adoptando medidas para evitar daños a la tela. No permita que la tela se desenrolle.

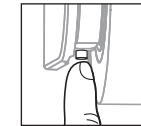
g. Para reinstalar la persiana, siga los pasos correspondientes de las secciones 4 a 7.



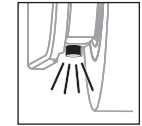
9 Ajuste los límites y preselecciones de la persiana (OPCIONAL):

9.1 Ajuste el límite superior o inferior (OPCIONAL)

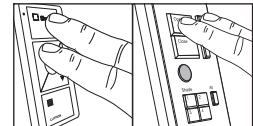
Los límites superior e inferior de la persiana son preprogramados en base a las dimensiones de la ventana y la opción de montaje. Si fuera necesario un ajuste, siga estos pasos:



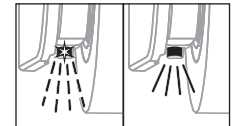
a. Pulse el botón persiana.



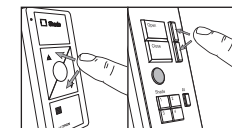
b. El botón persiana se iluminará.



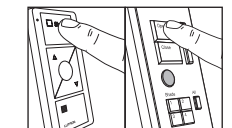
c. Pulse y mantenga pulsados los botones Abrir y Subir.



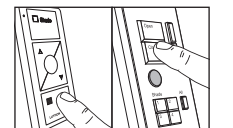
d. El botón persiana destellará y luego permanecerá iluminado.



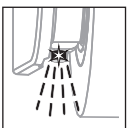
e. Utilice los botones Subir y Bajar para ubicar la persiana en el límite superior o inferior preferido.



f. CONFIGURE EL LÍMITE SUPERIOR
Con la persiana en el límite superior preferido, pulse y mantenga pulsado el botón Abrir.



o CONFIGURE EL LÍMITE INFERIOR
Con la persiana en el límite inferior, pulse y mantenga pulsado el botón Cerrar.

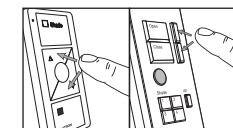


g. El botón persiana destellará. La configuración del límite está completa.

9.2 Configure el nivel favorito (OPCIONAL)

El nivel preferido es programado en fábrica al punto medio entre los límites de la persiana.

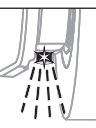
NOTA: Cuando se configuran diversos niveles favoritos entre múltiples persianas asignadas al mismo control, desconecte la alimentación eléctrica en las persianas que no desea que resulten afectadas retirando una batería de cada una.



a. Utilice los botones Subir y Bajar para ubicar la persiana en el nivel favorito deseado.



b. Pulse y mantenga pulsado el botón Favorito (Predeterminados).



c. El botón persiana destellará. El nivel Favorito queda configurado.

Cómo restaurar la configuración predeterminada de fábrica:

NOTA: La restauración de una persiana enrollable Triathlon a sus valores predeterminados de fábrica eliminará todas las asignaciones de control y la programación favorita. Los límites superior e inferior serán retenidos.

- Pulse el botón persiana rápidamente tres veces, y manténgalo presionado luego de la tercera pulsación hasta que el LED del mismo destelle rápidamente de VERDE.
- Pulse inmediatamente el botón persiana rápidamente tres veces más, hasta que el LED del botón persiana destelle rápidamente de VERDE, luego destelle tres veces de ROJO/VERDE y se apague.

Información de la FCC

Modelo del accionador: QSFC-J-EDU-R2

Este equipo ha sido comprobado y se lo encontró comprendido dentro de los límites para un dispositivo digital clase B, según la sección 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se lo instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para la recepción de radio y televisión, lo que puede determinarse apagándolo y encendiéndolo. Se le recomienda al usuario tratar de corregir la interferencia aplicando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente que corresponda a un circuito diferente de aquel al cual está conectado el receptor.
- Consultar con el distribuidor o con un técnico en radio/TV experimentado para obtener ayuda.

Precaución: Los cambios o modificaciones no aprobadas expresamente por Lutron Electronics Co. podrían invalidar la autorización del usuario para utilizar este equipo.

Este dispositivo satisface la Parte 15 de las reglas de la FCC. La operación está sujeta a las dos siguientes condiciones:

- (1) Este dispositivo no deberá ocasionar interferencia perjudicial, y
- (2) Este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado. Este aparato digital clase B cumple con la norma canadiense ICES-003.

Información de la IC

Este dispositivo satisface la(s) norma(s) RSS de exención de licencia de Industry Canada. La operación está sujeta a las dos siguientes condiciones:

- (1) Este dispositivo no deberá ocasionar interferencia perjudicial, y
- (2) Este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado del mismo.

Modelos de accionador de persianas:

QSFC-J-EDU-R2	6-12 V \approx	5 W	431 MHz - 437 MHz
QSFC-M-EDU-R2	6-12 V \approx	5 W	868,125 MHz - 868,475 MHz
QSFC-Q-EDU-R2	6-12 V \approx	5 W	433,05 MHz - 434,79 MHz
QSFC-K-EDU-R2	6-12 V \approx	5 W	868,125 MHz - 869,85 MHz

Información de la CE

Por la presente, Lutron Electronics Co. Inc. declara que el tipo de equipo de radio QSFC-K-EDU-R2 satisface la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad con la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/900421.pdf>

Centro de operaciones mundial | E.U.A.

Lutron Electronics Co., Inc., 7200 Suter Road
Coopersburg, PA 18036-1299, E.U.A.
Asistencia al cliente:
Teléfono (incluido el de Asistencia técnica 24/7): 1.844.LUTRON1 (688-7661)
En línea: www.lutron.com/help | Correo electrónico: Support@Lutron.com

Centro de operaciones europeo | Reino Unido

En EEA importado por: Lutron EA Ltd., 6 Sovereign Close
London, E1W 3JF, UK
TEL: +44.(0)20.7702.0657 • FAX: +44.(0)20.7480.6899
Asistencia técnica: 44.(0)20.7680.4481 | TELÉFONO GRATUITO:
0800.282.107

Para obtener la información completa sobre la garantía, consulte: lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/Window Systems Warranty.pdf